

سوء المعاملة

أندھش من ساعي الصفاء،
الذي عندما يحين وقت التطهير، يتذمر
من سوء المعاملة.
الحب هو قضية في المحكمة:
أن يسيء أحدهم معاملتك هو الاثبات.
عندما لا يكون عندك اثبات، تخسر القضية.
لا تبكي عندما يطلب القاضي منك الاثبات.
قبل الأفعى حتى تكسب الكنز.
هذا السوء في معاملتك ليس موجهاً ضدك،
و لكن تجاه الصفات المضرة فيك.
عندما يضرب أحدهم السجادة،
تكون الضربات موجهة ضد
الغبار في السجادة، ليس السجادة.

جلال الدين رومي

Translated by Rami E. Cremesti

rami@cremesti.com

© 2004 cremesti.com